

Distr.: General
13 October 2021
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



مجلس حقوق الإنسان

الدورة الثامنة والأربعون

13 أيلول/سبتمبر - 1 تشرين الأول/أكتوبر 2021

البند 4 من جدول الأعمال

حالات حقوق الإنسان التي تتطلب اهتمام المجلس بها

مذكرة شفوية مؤرخة 6 أيلول/سبتمبر 2021 موجهة من البعثة الدائمة لأرمينيا لدى مكتب الأمم المتحدة في جنيف إلى مفوضية الأمم المتحدة السامية لحقوق الإنسان

تود البعثة الدائمة لجمهورية أرمينيا لدى مكتب الأمم المتحدة والمنظمات الدولية الأخرى في جنيف أن تُحيل طيه بياناً صادراً عن وزارة الشؤون الخارجية في جمهورية أرمينيا بشأن الأعمال الاستفزازية التي تقوم بها القوات المسلحة الأذربيجانية على المناطق الحدودية لجمهورية أرمينيا (انظر المرفق).

وترجو البعثة الدائمة لأرمينيا من مفوضية الأمم المتحدة السامية لحقوق الإنسان أن تعمم هذه المذكرة الشفوية ومرفقها باعتبارهما * وثيقة من وثائق مجلس حقوق الإنسان، في إطار البند 4 من جدول الأعمال.

* استنسخ المرفق كما ورد، وباللغة التي قدم بها فقط.



Annex to the note verbale dated 6 September 2021 from the Permanent Mission of Armenia to the United Nations Office at Geneva addressed to the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights

Statement by the Foreign Ministry of Armenia dated 17 August 2021 on the provocative actions of Azerbaijani armed forces carried out against the border areas of the Republic of Armenia

On August 16, the Azerbaijani armed forces carried out provocative actions in the border areas of the Republic of Armenia, near Yeraskh village, near Sev Lake in the Syunik region and in the Gegharkunik region, targeting the civilian population of the bordering settlements. The armed forces of Azerbaijan continued the shelling with weapons of various calibres in the direction of Sotk in the Gegharkunik region.

On August 16, as a result of the shelling by the armed forces of Azerbaijan in the direction of Yeraskh, a serviceman of the Armed Forces of Armenia Vahan Tatosyan was fatally wounded by the shot of the sniper, and soldier Arman Hakobyan was fatally wounded by the enemy in the direction of Gegharkunik region. On August 17, another serviceman of the Armed Forces of Armenia was wounded. We express our deepest condolences and support to the family members and relatives of the killed servicemen and wish a speedy recovery to the wounded serviceman.

It is noteworthy that these actions are accompanied by the threats of the Azerbaijani top leadership towards the sovereignty and territorial integrity of Armenia and use of force against Artsakh.

We strongly condemn the provocative actions of the Azerbaijani side, which are clearly aimed at undermining the efforts towards de-escalation and hindering regional security and peace. They are aimed at preventing the resumption of the peace process under the auspices of the OSCE Minsk Group Co-Chairmanship, as well as disrupting the regional unblocking process and the opening of all means of communication.

The Republic of Armenia will consistently defend its sovereignty and territorial integrity, the right of the people of Artsakh to self-determination and life in their homeland.
